il Campo news

ANNUNCI E NOTIZIE DI CAMPOGALLIANO E DINTORNI

N. 54 | LUGLIO | AGOSTO | SETTEMBRE 2017
COPIA GRATUITA

CHE FÉRA ... ... LA FÉRA

INTERVISTA ALLA SINDACA

TERRE E STORIA

SPORT

Per i vostri annunci: info.ilcampo@gmail.com ▪ info@tipolitogallia.it
www.ilcampoonline.it - www.tipolitogallia.it

GALLIA srl ▪ Viale della Resistenza, 5 ▪ 41011 Campogalliano (MO) ▪ Direttore responsabile: Flavio Novara
Stampa: Tipolitografia Gallia ▪ Tel. 059/8303669 059/528436 ▪ Fax 059/5220673
E-mail: info.ilcampo@gmail.com ▪ Aut. Tribunale di Modena: 2196/2013 del 04/12/2013

il Campo news

Periodico il Campo News
aut. Tribunale di Modena n°2194 del 4/12/2013

Direttore responsabile:
Flavio Novara
novara.flavio@gmail.com

Hanno collaborato a questo numero:
Enrico Gatti, Luigi Nascimbeni, Gian Paolo Luppi, Flavio Novara, Polisportiva Campogalliano, Proloco Campogalliano, Maurizio Salvarani, Gianni Setti, Biblioteca Comunale, AVIS

Immagine di copertina:
Archivio Storico

Per informazioni e contatti:
Redazione de il Campo News
info.ilcampo@gmail.com

Per annunci e pubblicità:
Tel. 059/8303669
Fax 059/5220673
info@tipolitogallia.it

Editore:
Gallia srl
Viale della Resistenza, 5
41011 Campogalliano (MO)

Tiratura: 5.000 copie
Distribuito gratuitamente

Grafica e stampa:
Tipolitografia Gallia

www.ilcampoonline.it

Gallia tipolitografia

- Stampati commerciali
- Depliants
- Stampa digitale
- Moduli continui

Gallia srl
Viale della Resistenza, 5
41011 Campogalliano (MO)
Tel. **059 528436**
Fax **059 5220673**

PRESTAMPA • STAMPA • DOPOSTAMPA

e-mail: info@tipolitogallia.it
www.tipolitogallia.it

TRATTORIA - PIZZERIA
AL CAVALLINO

CHIUSO PER TURNO IL MARTEDÌ

TRATTORIA PIZZERIA AL CAVALLINO

Via Albone 116
(zona Laghi Curiel adiacente maneggio)
41011 Campogalliano (MO)
Tel. 059 6134930 - Cell. 340 1819404

Email: infoalcavallino@gmail.com - Facebook: trattoria pizzeria "Al Cavallino"

INTERVISTA ALLA SINDACA DI CAMPOGALLIANO

La sicurezza, la Fiera annullata e le feste che verranno: facciamo chiarezza in 15 punti

1 - Cominciamo col ricostruire i fatti: cosa è successo?
È accaduto che, a meno di due settimane dall'inizio della Fiera di Luglio (prevista per i giorni 21-25), è stato convocato il tavolo di Coordinamento dei comuni modenesi sul commercio per aggiornarci sulle nuove direttive della circolare Gabrielli, relativa all'autorizzazione delle manifestazioni.

2 - Perché questa decisione? Comunicazioni importanti?
Importantissime. In seguito alla circolare n. 555/OP/0001991/2017/1 del capo della Polizia Franco Gabrielli, emanata sulla scia di quanto successo a Torino la sera della finale di Champions League, cambia l'intero sistema di sicurezza e di autorizzazioni agli spettacoli.

3 - Voi cosa avete fatto?
Abbiamo chiesto e ottenuto di presentare, a sole 24 ore dalla seduta della Commissione Provinciale di Vigilanza, la nuova documentazione utile al rilascio del necessario parere. Abbiamo provato a produrre, compatibilmente con il tempo disponibile, un fascicolo che facesse capire la tipologia di evento e le modalità operative. Abbiamo portato personalmente la documentazione in Commissione anche al fine di rispondere a eventuali quesiti di chiarimento, ma la Commissione di Vigilanza ha valutato la documentazione inadeguata al rilascio del parere.

4 - Come mai non ce l'avete fatta?
Mancanza oggettiva di tempo per preparare una documentazione che rispondesse a tutte le disposizioni della nuova direttiva. La nostra è una piccola festa di paese, è vero, ma non si tiene in un'unica piazza circoscritta o in un'unica via, e non è composta da un unico spettacolo.

5 - Ma prima come veniva concessa l'autorizzazione?
Le cose andavano così. Il Comune chiedeva il rilascio del necessario parere alla commissione provinciale che fa capo alla Prefettura, la quale, non essendo in grado di intervenire direttamente per ogni manifestazione, si limitava a delegare i Comuni stessi. Ci siamo sempre presi, quindi, in prima persona, la responsabilità per gli spettacoli.

6 - Ora cosa è cambiato?
A seguito dell'ordinanza di Gabrielli, la prefettura non delega più i Comuni; bisogna quindi ottenere il parere della commissione provinciale che dovrà accertare una serie di imprescindibili condizioni di sicurezza senza le quali tutte le manifestazioni, di qualunque natura o finalità e indipendentemente dalla loro tipologia e dall'affollamento previsto, non potranno avere luogo.

7 - Se la prefettura non concede parere favorevole, la festa si può fare lo stesso?
Sì, la potevamo fare, assumendoci ogni tipo di responsabilità in termini di sicurezza secondo la nuova ordinanza, dopo che la commissione non ha dato il parere. Una condizione che l'amministrazione e la Proloco hanno giudicato inaccettabile.

8 - Perché altri Comuni e associazioni hanno ugualmente organizzato le loro fiere e sagre? Qual è la differenza con Campogalliano?
Ogni Comune ha fatto fronte a condizioni differenti. Molte feste dei giorni scorsi avevano già avuto parere col vecchio metodo; alcuni comuni, pochissimi per la verità, e di sicuro virtuosi, si sono già dotati di Commissione comunale così come previsto dalla normativa nazionale; altri, avendo organizzato negli ultimi anni grandi eventi, erano già molto avanti nel percorso di produzione di un certo tipo di documentazione. Alcune Amministrazioni che, insieme a noi, non hanno ricevuto il parere favorevole, avevano la festa che iniziava il giorno successivo: si sono presi la responsabilità di farla comunque, anche perché erano in parecchi casi feste più limitate, per dimensione e per numero di giorni. Altri hanno la festa fra poco e si stanno impegnando per preparare la documentazione: hanno un po' più di tempo di noi. Poi ci sono le feste organizzate interamente da associazioni, casomai più attrezzate tecnicamente.

9 - La decisione dell'annullamento è stata presa anche per motivi economici, ovvero maggiori costi da sostenere per il Comune?
No, il fattore determinante è stato il tempo. Anzi, provando fino all'ultimo a ottenere l'autorizzazione, qualche costo l'abbiamo comunque sostenuto, per esempio interpellando un ingegnere specializzato, esterno al Comune, per produrre parte della documentazione.

10 - Ma proprio non si poteva fare nulla: per esempio chiedere una deroga?
No, la Commissione provinciale non ci ha concesso deroghe. La nuova ordinanza non dà margini di deroga e pertanto la Commissione non ha potuto esprimere parere. Peraltro la prefettura si è resa disponibile ad aiutarci in vista delle prossime feste. Ci sono stati anche sindaci che si sono allineati sulle nostre posizioni, perché i paesi che amministrano si trovano nelle stesse nostre condizioni.

11 - Avete pensato a un rinvio della Fiera invece dell'annullamento?
Sì, ci abbiamo pensato, Comune e Proloco insieme, ma non abbiamo trovato un altro periodo che potesse funzionare. L'intero programma della Fiera di Luglio non è rinviabile per motivi organizzativi delle attività previste, per il paese semideserto ad agosto e per la sovrapposizione con altre feste locali, tradizionali o sportive. Insomma, la Fiera di Luglio va fatta quando è prevista.

12 – La decisione dell'annullamento può essere interpretata come mancanza di coraggio?
Beh, le interpretazioni sono personali. Noi la viviamo proprio al contrario: è una scelta impopolare, e quindi coraggiosa. Condividiamo pienamente le finalità dell'ordinanza di Gabrielli: obbligare tutti a pensare di più alla sicurezza, in tutti i suoi aspetti, e soprattutto far sì che non succeda più che, a fronte di disgrazie, ci si rimpalli le responsabilità da un'istituzione all'altra, da un ente all'altro. Allo stesso tempo, però, chiediamo a gran voce che ci vengano dati criteri precisi e, soprattutto, diversi a seconda del tipo di manifestazione. Alcune associazioni di categoria modenesi, ad esempio, colpite dalla nostra scelta hanno deciso prontamente che si faranno portavoce anche a livello nazionale delle esigenze organizzative delle feste di paese. Il tema culturale di Campogalliano, per quest'anno e il prossimo, è quello della Legalità. Senza entrare nel legalismo, dobbiamo essere i primi a rispettare le leggi, e a farle cambiare se lo riteniamo necessario. Ma non ad aggirarle, specialità italianissima alla radice di tanti guai nazionali.

13 - Il vostro può essere letto come un cedimento alla paura di atti terroristici?
No. Consapevoli che di fronte alla follia umana non c'è misura di sicurezza che la possa evitare con certezza al 100%, continueremo a organizzare eventi come abbiamo sempre fatto, con qualche attenzione in più. Lo stesso vale per la sicurezza contro gli incidenti strutturali, la cosiddetta "safety".

14 - Cosa accadrà per tutte le altre feste di Paese?
Stiamo avviando un percorso serio di adeguamento ai nuovi standard di sicurezza e impareremo a progettare e presentare la documentazione formale necessaria. Lo vogliamo fare, insieme alla Proloco, ai commercianti, agli altri organizzatori privati, e accompagnati dalla Prefettura, non facendo finta di niente. Poi lavoreremo sull'istituzione della commissione comunale come prevista dalla legge.
Avremo la soddisfazione di essere diventati più bravi e competenti nell'organizzare le feste, accompagnando anche i vari soggetti privati organizzatori.

15- Siete sicuri di risolvere le problematiche riscontrate?
Sicuri del parere di persone che non siamo noi, non possiamo esserlo. Ma ci riusciremo. E tutti noi dell'Amministrazione comunale, amministratori e tecnici, continueremo a prenderci le responsabilità che ogni giorno ci prendiamo firmando gli atti amministrativi. Ma solo se ognuno fa la propria parte.

SERGIO CAMPANA
(Figlio d'arte)
21/22/23 Aprile 2017 Autodromo di Monza
"SUPER TROFEO LAMBORGHINI"

di Giuseppe Manzieri

Il venerdì sulla pista monzese giornata riservata alle prove libere per le vetture del super Trofeo 2017 e prima gara di campionato. Verso le 9 si incominciano a sentire i propulsori Lamborghini ruggire con i loro oltre 800 CV di potenza, presentarsi alle 9 sulla pit lane per iniziare le prove libere delle quasi 50 vetture presenti. Parte la N 27 gialla del team Petri pilotata dal driver "Amir" copilota di Sergio Campana, inizio tranquillo poi scaldate le gomme si incomincia a spremere al massimo i motori con tutti i cavalli possibili a disposizione; alle 9.23 la gialla Lamborghini esce di pista con gravissimi danni alle sospensioni, carrozzeria, telaio ecc. Sergio appena ha visto la vettura sul carro attrezzi, pallido, si mette le mani nei capelli, pensando al lavoro che dovranno fare i meccanici e soprattutto a quello che dovrà fare lui per fare l'assetto e la messa a punto per un buon equilibrio e per avere una vettura abbastanza competitiva per la gara. Infatti all'ultima ora di prove libere prende il bolide in mano e trasmette ai tecnici le modifiche da portare in merito per avere una vettura decente per la gara; Sabato 22 al mattino tocca al driver "Amir" quale iscritto ufficialmente fare i tempi di qualifica. Sergio da vari consigli all'amico, il quale si butta in pista fiducioso ma si hanno poche pretese, infatti spicca un tempo basso, solo 30° delle 48 vetture presenti. Sabato ore 16 prima gara, alla guida tocca da regolamento ad "Amir" parte 30°, la gara dura un'ora, solo 30 minuti ogni pilota. Alle 16.30 arriva "Amir" che naviga nelle posizioni medio-basse. Sergino deve fare di tutto per ben figurare, infatti al traguardo la numero 27 è in 15ª posizione. Ai box tutti soddisfatti dei vari sorpassi, staccate al limite, velocità oltre i 300 km/h, e con qualche sportellatina e via; arriva anche Daniele Manzieri a complimentarsi, anche se in quei tre giorni di Monza lui faceva il meccanico ai box con il team imperiale di Modena a differenza "del team Petri di Firenze". Arriviamo alla domenica Gara due e finale, Sergio per regolamento parte in 10ª posizione e quindi deve battagliare con i migliori. Sergino forte della sua bravura e grande esperienza non delude. Sorpassi ancora, frenate eccetera... alle 11.30 è già terzo, Ma deve con rammarico cedere il bolide all'altro pilota, proprio quando stava forse conquistando la vittoria. Arriva ai box scende sconsolato nel vedere partire la sua Lamborghini in altre mani. Infatti a fine gara troviamo la numero 27 molto arretrata...

Sergio *(figlio d'arte)* nella foto Papà Lauro campione italiano anno 1969 a Roma con il go-kart poi romani... con l'allora meccanico Walter Manzieri e col dir. CSAI).

Sergio torna a casa deluso del risultato ma soddisfatto di tutto il suo operato in merito. Ancora una volta bravo campione.

RENAULT
Passion for life

Auto Benetti

proposte fuori dal comune dal 1960

DACIA

Offerta Gamma Michelin a partire da 41 €

Potrai ordinare i tuoi pneumatici direttamente dalla sezione dedicata della nostro sito e richiedere un appuntamento tramite il sitema di appuntamenti on line

Montaggio , smaltimento e deposito inclusi nel prezzo esposto

Offerta valida per tutti pneumatici
della Gamma Michelin
Se non hai trovato quello
che cercavi contattaci il
nostro staff sarà lieto di aiutarti

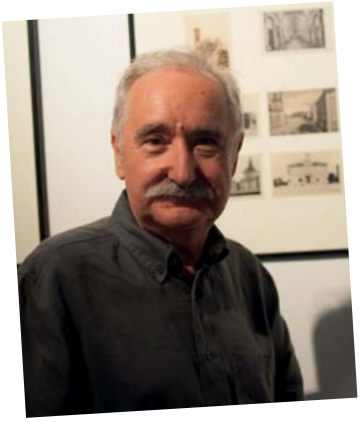
**Offerta valida per ordini fino al 30 Agosto 2017

Anche per un comune acquisto acquista nel comune...Compra a Campogalliano sei di CAMPOGALLIANO

proposte esclusive!

Tutte le proposte per il mese di Luglio e Agosto sul nostro sito www.auto-benetti.it.per ulteriori informazioni tell.059526466 oppure presso la nostra sede in via G. di vittoroN36

CAMPOGALLIANO IN CARTOLINA



Come tutte le estati il museo resta aperto, ad ingresso gratuito per i residenti, ed osserva i classici orari nelle giornate di sabato domenica e festivi; quest'anno la mostra estiva è dedicata ai campogallianesi da parte di un campogallianese, Ermanno Zanotti. Zanotti, noto collezionista di cartoline non solo locali ma anche del movimento sindacale e dell'Arena di Verona, ha messo a disposizione 114 cartoline storiche, tutte a soggetto Campogalliano, selezionate tra quelle - ben più numerose - della sua raccolta. Si tratta di esemplari che spaziano dai primissimi anni del '900 per arrivare agli anni Sessanta, quasi tutti in bianco e nero con rari esempi a colori. Molte raffigurano scorci ed edifici ormai scomparsi e testimoniano l'evoluzione di un paese che ha cambiato il proprio aspetto pur mantenendo degli elementi tuttora riconoscibili.

In sei sezioni di mostra vediamo le cartoline panoramiche e quelle con vedutine (le famose Saluti da), quelle raffiguranti la piazza centrale, piazza Castello e il piazzale della canonica o la casa del fascio piuttosto che la cantina sociale.

Si continua con le cartoline che raffigurano le ville dei ceti più abbienti, i luoghi di culto del forese (il santuario della Sassola e la chiesa di Panzano) e le principali vie di accesso al paese dalla direttive Modena, San Martino in Rio e Rubiera.

Un'occasione per ricordare... come eravamo!

Foto Daniela Bazzani

ESTATE FRIZZANTE AL MUSEO DELLA BILANCIA

Sole, mare, onde e fisica! Tutti i segreti dell'estate negli appuntamenti di luglio e agosto di Magica scienza. Ogni ultima domenica del mese, il Museo si anima con esperimenti pratici e libri scientifici per bambini e ragazzi dai 6 agli 11 anni. Il nostro obiettivo è mostrarvi quanto la scienza sia interessante e magica e come, con semplici esperimenti, si possano stupire grandi e piccini.

Domenica 30 LUGLIO – Museo della Bilancia

DALLA LUCE ALL'ABBRONZATURA

Come prendere il sole senza rimanere scottati. Schermi, filtri e sostanze che interagiscono con la luce.

Domenica 27 AGOSTO – Casa Berselli zona Laghi Curiel

ONDE DI SCIENZA

Dal palombaro alla campana sottomarina, ecco spiegate alcune macchine usate nell'esplorazione degli ambienti acquatici. Per l'occasione sarà possibile fare un giro in barca a vela con l'associazione Pontos.

Gli incontri (primo turno ore 16, secondo turno ore 17) hanno un costo di € 3,00; prenotazione consigliata ma non obbligatoria allo 059 899422

PIZZERIA LEADER 2

MAX MADDY

Consegna a domicilio

DRIIIN

Telefonati la PIZZA
059 527.200

Pizza d'asporto,
al taglio e tantissime specialità...
Si accettano prenotazioni
per rinfreschi o qualsiasi
altro tipo di festa!!

Piazza Vittorio Emanuele II, 19 - Campogalliano (MO) - Tel 059.527200
CHIUSO IL LUNEDÌ

CAMO S.r.l.

OLEODINAMICA

REVISIONE E VENDITA DI POMPE,
MOTORI, DISTRIBUTORI
E TRASMISSIONI IDROSTATICHE
PER MACCHINARIO MOBILE
ED INDUSTRIALE

CENTRO ASSISTENZA MATERIALE OLEODINAMICO

V.le della Resistenza, 9
41011 Campogalliano (MO)
Tel. 059 526864 (2 linee r.a.)
Fax 059 525102
www.camosrl
e-mail: info@camosrl.com

DAL 1974
CARROZZERIA
F.LLI MONTANINI

autorizzata
FIAT

40° ANNO DI ATTIVITÀ

Abbiamo riparato migliaia di vetture di tutte le marche e di tutti i tipi, nuove e non, sempre migliorando, con professionalità, competenza e serietà.
Un sentito ringraziamento a tutta la Clientela.

GESTIONE PRATICHE ASSICURATIVE • RIPARAZIONI SU OGNI MARCA DI AUTO

Via Morandi, 19
41011 Campogalliano (MO)

Tel./Fax 059 526256
carr.montanini@libero,it

SETTEMBRE SPORTIVO 2017

eventi, manifestazioni, esibizioni, gare e tutto quanto fa ***Movimento*** e ***Sport***

ven 1, sab 2 e dom 3
"4° Prova Campionato Provinciale di carpfishing"
dalle ore 17 di ven alle 13 di dom
Associazione Pesca e Attività Subacquee - APAS

dom 10
"3° Trofeo Città di Campogalliano" gara Regionale e Interregionale di velocità: canoa e paracanoa
dalle ore 10, Parco Laghi E.Curiel
ASD Canottieri Mutina 1930
FICK Regionale dell'Emilia Romagna
CIP - Comitato Italiano Paralimpico

dom 10
"Open day" di vela
dalle ore 15, Parco Laghi E.Curiel
ASD Pontos

sab 16 e dom 17
"19° Motoraduno Nazionale Campo dei Galli"
dalle ore 9, area di "Casa Berselli", Parco Laghi E.Curiel
ASD Moto Club Campo dei Galli

sab 16 e dom 17
"Open day di vela"
dalle ore 15, Parco Laghi E.Curiel
ASD Pontos

dom 17
"1° Trofeo SwinRun Modena di biathlon"
dalle ore 9,30 Parco Laghi E.Curiel
ASD Sea Sub Modena

sab 23 e dom 24
"II° Torneo Città di Campogalliano di canoa polo"
dalle ore 10, Parco Laghi Curiel
ASD Canottieri Mutina 1930
FICK Regionale dell'Emilia Romagna

dom 24
"Incontro con Onda Azzurra, attività cinotecnica di salvamento in acqua con l'ausilio di cani"
dalle ore 9, Parco Laghi E.Curiel
Gruppo di Salvataggio Onda Azzurra

sab 30 e dom 1 ottobre
"3° Trofeo Roosters Citta di Campogalliano - lancio di coltelli e asce"
dalle ore 9, Parco Laghi E.Curiel
ASD Compagnia del coltello

sab 7 ottobre
"LaMiniMattaCorsa" - podismo per bambini dai 6 ai 16 anni
dalle ore 11, Jonathan EcoCampus, Parco Laghi E.Curiel
ASD Wild Life Forever

sab 7 ottobre
"LaMattaCorsa" - 5° edizione Mud Run al Jonathan EcoCampus
dalle ore 14, Jonathan EcoCampus, Parco Laghi E.Curiel
ASD Wild Life Forever

dom 15 ottobre
"6° Prova del Campionato Italiano FSR-E di navimodellismo"
dalle ore 9, Lago di Panzano
ASD Circolo Nautico Campogalliano

Il Settembre Sportivo 2017 è promosso dal Comune di Campogalliano, con il patrocinio della Provincia di Modena e la partecipazione delle Associazioni Sportive

Provincia di Modena

Assessorato allo Sport, Attività Ricreative ed Eventi

Comune di Campogalliano

Ristorante - Pizzeria

Il Posto Accanto

Fatte 'na pizza c'a pummarola 'ncoppa
vedrai che il mondo poi ti sorriderà.

Pino Daniele

MENÙ PIZZA
solo a mezzogiorno
€ 10,00

MENÙ DEL GIORNO A SCELTA
€ 14,00

MENÙ DEGUSTAZIONE PESCE
€ 25,00

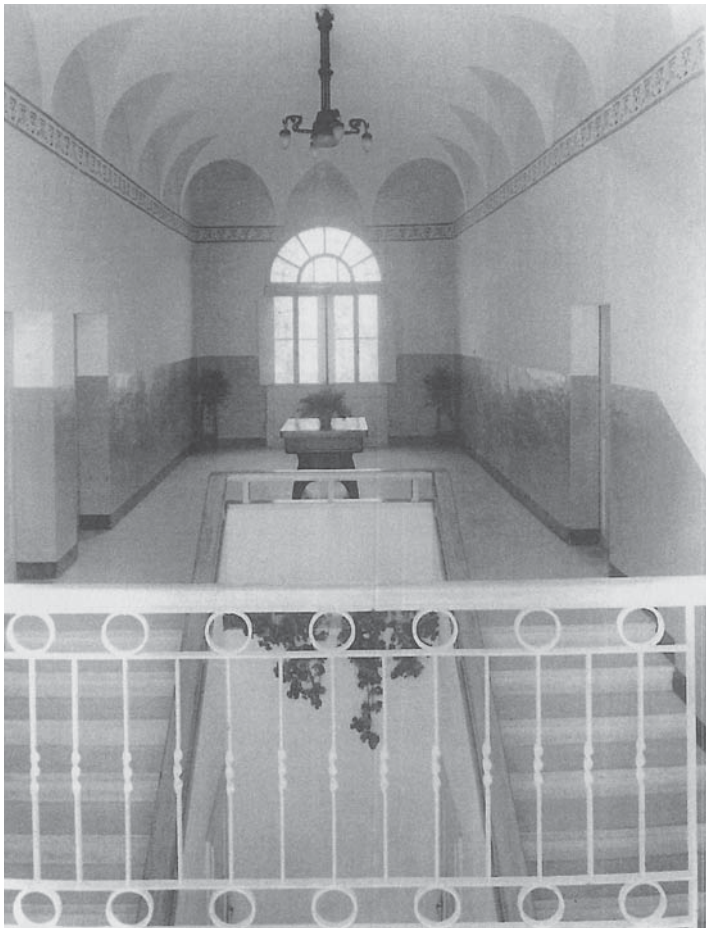
Da Oggi la
BOMBETTA DI TOTÒ
Al centro margherita con bufala
e il cornicione nasconde
un ripieno di salsiccia e friarielli

Via Del Passatore, 91/93 - 41011 Campogalliano (Mo)
Tel. 059 527001 - Cell. 338 8661730 - email: ilpostoaccantoloveatsrl@gmail.com

LA SCUOLA DI AVVIAMENTO PROFESSIONALE

di Luigi Nascimbeni e Gian Paolo Luppi

La scuola di Avviamento Professionale "San Giovanni Bosco"



Interno della scuola, accesso alle aule

Don Antonio Costanzini (Religione) fondatore della scuola

All'inizio degli anni cinquanta l'intenzione dell'Amministrazione Comunale della realizzazione di un edificio da adibire a scuola media e professionale fu vanificata dalla opposizione delle autorità competenti, lasciando il campo all'iniziativa privata.

In un aula della sede dell'A.C. della Parrocchia ebbero inizio il 2 Ottobre 1955 le lezioni della prima classe di una scuola di avviamento professionale con 30 alunni. La nuova opportunità era indirizzata ai ragazzi che avevano terminato il ciclo delle scuole elementari. Don Antonio Costanzini, ideatore e fondatore della nuova scuola, racconta che inizialmente non comprese la portata del peso che si addossava, pensando solamente che in questo modo avrebbe favorito le famiglie, i cui figli erano costretti a frequentare le scuole di Modena subito dopo le elementari. Se ne rese conto all'inizio del secondo anno quando fu' necessario provvedere le aule per le altre classi, la direzione, l'arredamento, e trovare gli insegnanti qualificati. Fu una vera provvidenza che proprio allora si rese disponibile il vecchio asilo, situato in una antica villa di campagna di proprietà del dottor Luigi Ricchi. L'edificio era posto nell'immediata periferia del paese.

Si richiedeva però un notevole impegno di restauro. Una volta rifatto il tetto, la scala, i servizi, i piani, l'intonaco, la tinteggiatura interna ed esterna il fabbricato divenne sede molto adatta per la scuola, la cui denominazione ufficiale sarebbe stata: Scuola di

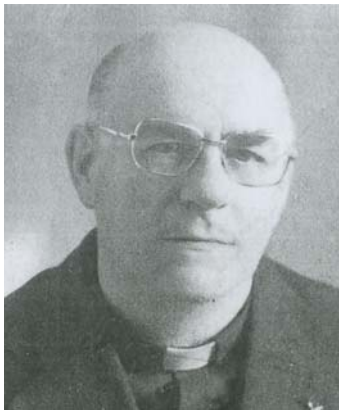
avviamento professionale San Giovanni Bosco.
Il passaggio dalla scuola elementare ad una di livello superiore rappresentava una grossa novità per gli alunni. Scompariva la figura del maestro e della maestra unici che venivano sostituiti da una serie di insegnanti delle varie materie. Per i maschi cessava l'obbligo di indossare il "vecchio" grembiule nero, che invece rimaneva per le ragazze.
Lo stesso uso dell'inchiostro e calamaio cedevano gradualmente il passo all'era della penna a sfera detta da tutti penna biro". Le nuove materie come computisteria, stenografia, pratica commerciale, ecc. costituivano un nuovo mondo misterioso e pieno di incognite. Tra le varie materie era prevista anche "Calligrafia e bella scrittura" abbandonata poi negli anni successivi. Un'altra novità era costituita dal "Diario" una sorta di quaderno/libretto in cui annotare tutti gli avvenimenti e gli impegni che si vivevano durante l'anno scolastico.
Il Diario più diffuso era sicuramente il DiarioVitt le cui pagine erano disegnate dal noto umorista Jacovitti.
Il secondo anno scolastico si aprì con l'iscrizione di 55 alunni, diventati 80 il terzo anno. Nel 1955 la scuola iniziò con l'autorizzazione del Provveditorato di Modena; Nel 1959 venne legalmente riconosciuta dal Ministero della Pubblica Istruzione.
Se questa iniziativa divenne una realtà per Campogalliano, lo fu anche grazie ai professori Franco Bisi, Preside e insegnante di lettere, storia e geografia; Maria Luisa Vecchi, insegnante di matematica e scienze, con compiti inizialmente anche di segreteria; Giorgio Ognibene, insegnante di francese; Vincenzo Ghittoni, insegnante di Computisteria; Don Giuseppe Zoboli, insegnante di musica e canto;

Prof. Franco Bisi (Preside)

Prof.ssa Maria Luisa Vecchi (Matematica e scienze)

Prof. Giorgio Ognibene (Francese)

Prof.ssa Paola Torricelli (Stenografia e dattilografia)



Prof. Don Giuseppe Zoboli (Canto Corale)

Luisa Boccoalri (segreteria)

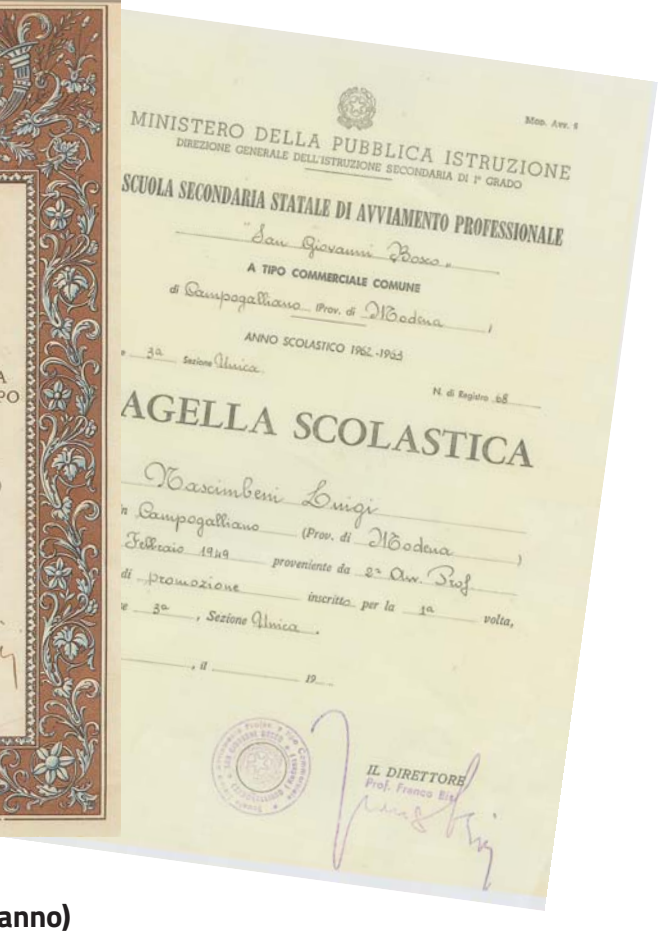
Anno scolastico 1960/1961 le tre classi al completo

Anno scolastico 1962/1963 classe terza (ultimo anno della scuola professionale)

Paola Torricelli, insegnante di Dattilografia e Stenografia, Frigieri Federico insegnante di disegno e calligrafia e Luisa Boccolari, segreteria, che furono i fondatori e le colonne portanti della scuola. La nuova struttura prevedeva l'impiego anche di un bidello che provvedesse alle pulizie ed a tutte quelle incombenze pratiche relative ad insegnanti ed alunni. Il compito di bidello venne assolto egregiamente da Remo Villani che lo mantenne per vari anni.

La spesa sostenuta per la sistemazione e adeguamento del fabbricato fu di 5 milioni di lire; per ottenere il riconoscimento legale L. 950.000; per attrezzature L. 700.000. I magri stipendi degli insegnanti venivano in buona parte coperti con le quote di frequenza; sul bilancio della Parrocchia le spese non gravarono che per un 1.500.000 ogni anno.

REPVBBLICA ITALIANA
MINISTERO DELLA PVBBLICA ISTRVZIONE
DIPLOMA
DI LICENZA DI SCVOLA SECONDARIA DI AVVIAMENTO PROFESSIONALE A TIPO COMMERCIALE
conferito a Luppi Massimo
nato a Campogalliano (prov. di Modena)
il giorno 16 Dicembre 1945
Campogalliano addì 12 Sett. 1961
IL DIRETTORE


MINISTERO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE
DIREZIONE GENERALE DELL'ISTRUZIONE SECONDARIA DI 1° GRADO
SCUOLA SECONDARIA STATALE DI AVVIAMENTO PROFESSIONALE
"San Giovanni Bosco"
A TIPO COMMERCIALE COMUNE
di Campogalliano (Prov. di Modena)
ANNO SCOLASTICO 1962-1963
3ª Sezione Unica
N. di Registro 68
AGELLA SCOLASTICA
Nascimbeni Luigi
n Campogalliano (Prov. di Modena)
Febbraio 1949 proveniente da 2ª Av. Prof.
di promozione inscritto per la 1ª volta,
3ª, Sezione Unica.
IL DIRETTORE
Prof. Franco Bi

Diploma anno 1961/1962
Pagella anno 1962/1963 (ultimo anno)

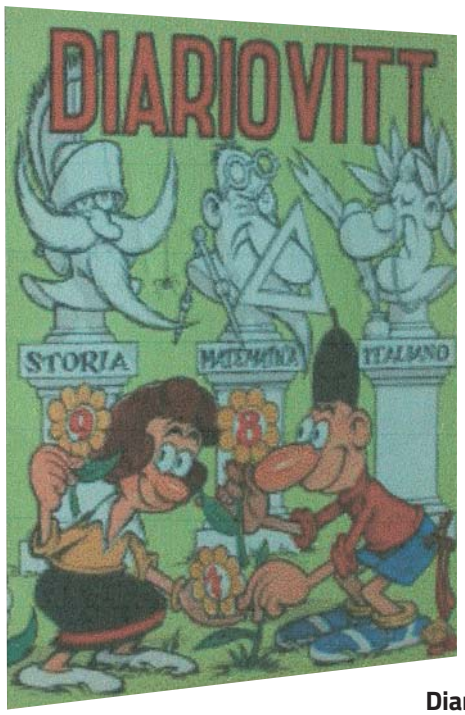
Furono realizzate, oltre le tre aule per l'insegnamento, un'aula di dattilografia, un ufficio per la segreteria ed uno per la Direzione.

Nell'Ottobre del 1961 la scuola venne statalizzata e una delle prime novità fu l'abolizione della retta che fino a quell'anno era necessario pagare per frequentare, essendo la scuola privata. Secondo le nuove norme le scuole di avviamento professionale furono inglobate nella scuola media che divenne da quell'anno Media Unificata.

Due anni dopo la sede della nuova scuola media venne trasferita in altro edificio fino ad allora occupato dalle scuole elementari. L'anno scolastico 1962-1963 segnò la fine della scuola di avviamento professionale commerciale come tale per diventare a tutti gli effetti Scuola Media Unificata San Giovanni Bosco.

Nel momento del trasferimento nella nuova sede, venne avanzata la proposta di sostituire l'intitolazione San Giovanni Bosco con un personaggio più laico. La proposta arrivò fino al Provveditorato dove incontrò una ferma opposizione. San Giovanni Bosco era e San Giovanni Bosco sarebbe rimasta.

Alla parrocchia rimase, oltre che la paternità della scuola media, anche il merito di aver dato un titolo di studio ad alcune centinaia di alunni, ed il vanto di essere stata all'avanguardia dell'istruzione della gioventù.



Diario Vitt 1962/1963

EDIL Arcobaleno SRL

Per i lavori che superano € 3.000	pagamenti 30 gg.
Per i lavori che superano € 5.000	pagamenti 30/60 gg.
Per i lavori che superano € 7.000	pagamenti 30/60/90 gg.
Per i lavori che superano € 10.000	pagamenti 30/60/90 gg.
Per i lavori che superano € 15.000	pagamenti 30/60/90/120 gg.

LAVORI EDILI E RISTRUTTURAZIONI
IMBIANCATURA INTERNI ED ESTERNI
LAVORI IN CARTONGESSO E
FIBRE MINERALI
STUCCO D'ARTE, INTONACI E
TERMO CAPPOTTI

VIA MULINO VALLE, 29
41011 CAMPOGALLIANO (MO)
TEL. 059.8303390 - FAX 059.526093
CELL. 331.3232826
e-mail: angelo.viperino@tiscali.it

PREVENTIVI GRATUITI

CARROZZERIA CAMPOCAR s.n.c.
di LUGLI & GRISENDI

Banco di riscontro
Verniciatura all'acqua
Auto di cortesia su richiesta

Via della Resistenza, 44 - 41011 CAMPOGALLIANO (MO)
Tel. 059 851904

AVVISO PER GLI INSERZIONISTI
GLI ANNUNCI VERRANNO PUBBLICATI PER LA DURATA MASSIMA DI 6 MESI, SALVO ESPLICITA DISDETTA DA PARTE DELL'INSERZIONISTA. RACCOMANDIAMO DI INVIARE GLI ANNUNCI SCRITTI IN STAMPATELLO E CHIARAMENTE, PENA LA NON PUBBLICAZIONE.

LAVORO

Aprile 2016
INSEGNANTE
impartisce lezioni di Inglese, francese e tedesco a studenti e adulti. Revisione grammaticale e preparazione alle verifiche. Monica.
3388794206

Aprile 2016
CERCO LAVORO
zanzariere, venezeziane, prezzi modici chiamare LUCA
3402162407

Ottobre 2016
CERCO LAVORO
Ragazza laureata e referenziata offre servizio di babysitter qualificato anche per neonati e bambini piccoli. Aiuto compiti per tutte le materie delle elementari
Tel. 347 718336

Luglio 2017
LAUREATA
in chimica offre ripetizioni di chimica e aiuto compiti in tutte le materie per bambini di scuole elementari e medie.
Prezzo 10€/ora
Francesca

COMPRO/VENDO

Aprile 2016
FUMETTI
Compro fumetti: Tex, Diabolik, Topolino, Zagor, Alan Ford ecc...
339 7192402

Aprile 2016
VENDO GOMME DA NEVE
Duratorn M Winter 195/60 R 15 88H 4 pezzi a € 120,00 (ysate un mese).
333 3301469

Novembre 2015
VENDO VARIE
Vendo bicicletta da bimbo Decathlon, ben tenuta.
Euro 50.
Tel. 338 9976076 t

Aprile 2016
VARIE
Ciao sono angela e cerco bambole e barbie con vari accessori (lettini, culle,sdraiette,carrozzine,passeggini,seggioloni,seggiolini),accessori per barbie vestitini da neonato/a da mesi 0 a mesi 24. Chi li avesse e li vuole buttare via i contatti al seguente numero
Tel: 059 527788 ore past

Dicembre 2016
VENDO
Decespugliatore 4x1 multifunzione professionale a scoppio taglio a filo e lama tridente,tagliasiepi,svettatoio lama 30cm,cilindrata 53CC, impugnatura ergonomica, pochi mesi di vita,praticamente nuovo. Svendo a soli 240€
Cell. 377 3253082

Dicembre 2016
VENDO
Bussole e chiavi Crome Vanadium, cricca e prolunghe, indicato per manutenzione mezzi pesanti camion, trattori, 23 PZ, misure 19 21 22 23 24 26 27 30 32 34 36 38 41 46 48 50 55 60mm. 120€. Cell 3773270679
Tel. 377 3270679

Aprile 2016
VENDO 2 BICICLETTE BMX NUOVE
1 di colore blu elettrico metalizzato, 1 di colore bianco perlato metalizzato da vedere e solo interessati 140 Euro l'una. 250 Euro entrambe
Tel. 333 3270257 dopo le 21

Aprile 2016
VENDO
parti originali si scooter Aprilia SR Factory del 2011/2012, carrozzeria e ricambi
Tel.333 3270257 dopo le 21

Aprile 2016
VENDO
chitarra classica in ottimo stato
Tel. 329 1049124

Giugno 2016
VARIE
MD Italia Pest controll disinfestazione derattizzazione
Tel. 328 1748521

Ottobre 2016
VENDO
motosega a miscela professionale, catena e barra Oregon, grande efficacia di taglio, cilindrata 52 cm/cubi, lubrificazione automatizzata, motore ammortizzato, freno catena, meno di un anno di vita, pratiacamente nuova. Svendo a soli 160 Euro.
Tel. 377 3251402

Aprile 2017
VENDO
cuccia in cemento colore bianco/teto rosso per cane di grossa taglia 50 Euro
Tel.345 2116959

Aprile 2017
VENDO
barbeque in cemento da giardino griglia in ghisa H 90 cm ingombro 60x60 cm . 70 Euro
Tel.345 211695

Aprile 2017
VENDO
barbeque tondo con coperchio a carbone L 80 xP 70xH 94 cm usato solo una volta 60 Euro
Tel.345 211695

ANNUNCI IMMOBILIARI
GLI ANNUNCI IMMOBILIARI HANNO UN COSTO DI 10 € SEMESTRALI

Luglio 2017
AFFITTASI APPARTAMENTO ammobiliato a Campogalliano (MO) posto al 2° piano con ascensore in palazzina di recente costruzione. Si compone di soggiorno con angolo cottura e balcone, camera matrimoniale, camera singola, bagno con vano tecnico/balcone e garage. Euro 525,00 mensili
Per info 347 7207340

PER PUBBLICARE IL TUO ANNUNCIO LEGGI QUESTO CODICE CON IL TUO SMARTPHONE!

RICHIESTA DI PUBBLICAZIONE ANNUNCIO GRATUITO
DA INVIARE (COMPILATA E FIRMATA) VIA FAX AL N. 059/5220673

NOME: **COGNOME:**

INDIRIZZO:

CATEGORIA ANNUNCIO:
☐ IMMOBILIARE ☐ AUTO/MOTO
☐ LAVORO ☐ ALTRO
☐ OFFRO/VENDO ☐ COMPRO

CITTA':
TEL.:
E-MAIL:

INFORMATIVA EX D.LGS 196/03 Il CAMPO s.n.c., titolare del trattamento, tratta i dati personali liberamente conferiti per l'esecuzione del contratto e,se lo desidera, per aggiornarLa su iniziative e offerte del giornale. Potrà esercitare i diritti dell'art. 7 del D.LGS 196/03 rivolgendosi al responsabile del trattamento che è Gallia srl, Viale della Resistenza, 5 - 41011 Campogalliano (MO). I dati potranno essere trattati degli incaricati preposti ai contratti, al marketing, all'amministrazione, al servizio clienti, e potranno essere comunicati a altre società collegate per gli stessi fini della raccolta, a società esterne per l'esecuzione del contratto e per l'invio di materiale promozionale, se richiesto, ed agli istituti bancari, le suddette società tratteranno i dati in qualità di autonomi titolari.

CONSENSO
Letta l'informativa di cui sopra l'Utente
☑ Acconsento ☐ Non acconsento
all'utilizzo dell'indirizzo e-mail e del telefono per l'inoltro delle informazioni pubblicitarie e commerciali, in difetto di consenso questo strumenti non saranno utilizzati.

DATA _____ FIRMA (LEGGIBILE) _____

TESTO ANNUNUCIO (MASSIMO 30 PAROLE IN STAMPATELLO):

il Campo news

RICORDO QUEI GIORNI

di Aldo Capellini

Il 10 giugno 1940, esattamente 77 anni fa, mi trovavo ad El Azizia circa quaranta chilometri da Tripoli. Non avevo ancora compiuto vent'anni, tanti sogni e tante speranze svanirono quel giorno.

Fino a pochi giorni prima si era parlato di un rientro in Patria, poi tutto fu annullato e partimmo per il confine con la Tunisia, colonia francese e quindi probabile zona di scontri.

Io facevo parte della 57° batteria del 5° Reggimento di Artiglieria d'Armata; avevamo in dotazione i grossi cannoni da 149/35, ma quando partimmo per la zona d'operazione non avevamo le munizioni per i cannoni e nemmeno per i moschetti. Eravamo completamente inoffensivi.

La guerra contro la Francia durò pochi giorni e noi non avemmo mai l'occasione di entrare in azione. Smonta tutto e rientro verso Tripoli, dove ci accampammo qualche chilometro fuori della città, quindi piazzammo i cannoni a protezione del porto e antisbarco. La Francia si era arresa, ma l'Inghilterra no e infatti cominciarono ad arrivare i primi bombardamenti sia di giorno che di notte. Il 28 ottobre 1941 arrivò il primo attacco dal mare. Le navi cannoneggiarono violentemente la città; arrivavano colpi da tutte le parti.

Aldo Capellini oggi, con indosso un casco coloniale, portato per tanti mesi in Africa.

A volte le cannonate trapassavano le case ed i proiettili esplodevano oltre di esse. Tutte le comunicazioni erano saltate; a noi non arrivò nessun ordine per cui non aprimmo neppure il fuoco.

Quello fu senza dubbio l'attacco più pesante che subimmo.

Bombardamenti a parte non si stava poi tanto male. La sera potevamo andare in libera uscita a Tripoli che nonostante le dicerie era una città di tipo europeo, con case e palazzi in muratura, vie e piazze.

Una sera con enorme piacere ebbi l'occasione di incontrare Armando Balugani anche lui di Campogalliano. Per un breve momento ci sentimmo come fossimo a casa. Il fronte era in continuo movimento.

Circa a metà del 1942 smontammo i cannoni e ci trasferimmo a Tobruch. Il viaggio fu molto lungo, passammo per Homs, Sirte, Misurata, Agedabia, Bengasi e Derna. Percorremmo tutta la "Strada dell'Asse" sotto un sole, è il caso di dirlo, africano con il rischio continuo dei bombardamenti inglesi. Uno dei tormenti maggiori era la scarsità d'acqua, ovunque sole e sabbia. L'acqua viaggiava in grosse autobotti prevalentemente di notte per sfuggire agli attacchi aerei: era sempre poca.

Con una sola borraccia, da un litro, dovevamo fare tutto il giorno compreso lavarsi. Solo in un secondo tempo erano state distribuite le uniformi coloniali di tela.

Noi siamo arrivati in Africa con le uniformi di panno grigioverde che si usavano in Italia, comprese la fasce mollettiere.

Si può immaginare il disagio vissuto a quelle temperature.

Una soluzione interessante, per noi una novità, fu la distribuzione del casco coloniale di sughero e tela in sostituzione della bustina, sempre di panno.

Piazzammo le nostre batterie e rimanemmo in attesa di ordini.

Dato il calibro e la portata dei nostri cannoni, solitamente piazzati nelle retrovie piuttosto che in prima linea, non immaginavamo invece di trovarci a ridosso della città di Tobruch, all'epoca saldamente in mano inglese. l'assedio durò a lungo ed il 18 dicembre, in seguito ad una grande offensiva inglese, ricevemmo l'ordine di smontare tutto e ritirarci.

Appena avemmo terminato di smontare i pezzi arrivò un contrordine: rimontare le batterie aprire immediatamente il fuoco.

Sparammo ininterrottamente per tutta la notte. Non si riusciva a mettere le mani sui cannoni dal gran calore. Per continuare a sparare dovemmo mettere dei sacchetti di sabbia sulle canne per raffreddarle un po. Fu una notte veramente infernale; non ne potevamo più. Il mattino successivo nuovo ordine di ritirata da eseguirsi immediatamente.
Data la vicinanza del nemico non c'era il tempo di smontare i pezzi per cui furono agganciati ai trattori in assetto di tiro. Durante il viaggio, alcune ruote, che erano di lego, si ruppero e quindi si dovettero abbandonare alcuni cannoni, dopo averli privati degli otturatori. La frenetica ritirata ci riportò alle porte di Tripoli.
Dopo un periodo di alcuni giorni riprese la nostra offensiva al fianco delle truppe tedesche del generale Rommel appena sbarcato in Africa.
L'avanzata continuò ininterrotta fino in Egitto; oltrepassata Marsa Matrouh giungemmo fino ad El Alamein dove ci arrestammo.
Eravamo lontanissimi dalle nostre linee. Presto gli inglesi contrattaccarono ed avemmo i primi caduti, 415 artiglieri tutti novellini e freschi di fronte.
Stavamo riparati in buche nella sabbia che ognuno aveva scavato per se.
Finalmente inaspettatamente un capitano mi comunicò che sarei stato rimpatriato. Non persi tempo e con alcuni camion di passaggio raggiunsi Derna. Alla fine di agosto potei finalmente salire su un aereo tedesco diretto in Italia.
Dopo cinque ore di volo atterrammo all'aeroporto di Lecce dove un treno mi portò fino a Modena, quindi a piedi raggiunsi Campogalliano.
Oggi, alla vigilia del mio 97° compleanno posso dire che quei giorni sono rimasti impressi nella mia mente per sempre e non li dimenticherò ma più.

Acetaia De Pietri

Aceto Balsamico
Tradizionale di Modena

Via Albone, 1 - 41011
Campogalliano (MO)
Tel. +39 059 526 954 - Mobile 334
www.acetaiadepietri.it

CONSULENTI DEL LAVORO
MANTOVANI RAG. MAURO
ARTIOLI RAG. ANNA MARIA

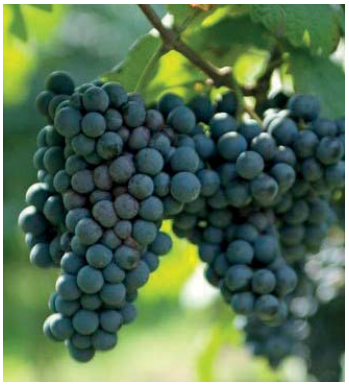
Studio Mantovani e Associati

Consulenza del lavoro, amministrativa, fiscale - Elaborazione buste paga, Gestione contenzioso

CAMPOGALLIANO Via Barchetta 27/2 - tel. 059 525055 - fax 059 527547
SASSUOLO Via G. Mazzini 178 e 1 - tel. 0536 805237 - fax 0536 811307
info@stmantovani.it
www.stmantovani.com

LA RINASCITA DEL SETTORE DEL VINO ITALIANO DOPO GLI SCANDALI

di Gianni Setti



Nel 1967 il mercato del vino (ottenuto con l'uva) non era fiorente: prezzi bassi e poco remunerativi per i produttori di uva soci delle Cantine Sociali. Il mercato era influenzato negativamente dalla concorrenza del vino adulterato: costava poco e dava ottimi profitti. Che il mercato del vino fosse "drogato" si sapeva, ma non c'erano ancora strumenti validi per contrastarlo. Tale situazione rendeva ancora più difficile, per gli amministratori e per i dirigenti delle Cantine Sociali, il compito di contenere al massimo i costi di gestione per non mortificare ulteriormente i prezzi di liquidazione delle uve conferite. Alla fine, nel 1968, scoppiò lo scandalo del vino adulterato: si ricorderà infatti il famoso scandalo Ferrari di Dosimo (CR), nel quale erano implicate tante persone di tutta Italia, compresi alcuni modenesi. Questo scandalo del vino adulterato non risolse certo i gravi problemi del settore vitivinicolo, né cambiò dalla mattina alla sera il mercato del vino, ma impegnò certamente le autorità Comunitarie a prendere provvedimenti.
A partire dal 1970 la CEE, con l'emanazione di propri Regolamenti, è intervenuta con l'istituzione dei vari interventi di distillazione (distillazione preventiva, obbligatoria, di sostengo e di garanzia) al fine di monitorare il mercato del vino. Interventi di distillazione, in particolare quella obbligatoria, che, pur dando sollievo al mercato del vino, col passare del tempo hanno indotto dei produttori e commercianti disonesti a farne un uso fraudolento.
I produttori del vino Lambrusco della provincia di Modena e Reggio Emilia hanno contribuito non poco a risolvere l'eterna crisi del vino cercando nuovi mercati all'estero. A Reggio ricordo in particolare le Cantine Riunite che, tramite gli importatori Fratelli Banfi - italo americani –, sono riusciti a imporre il Lambrusco nel mercato degli Stati Uniti col proprio marchio. A Modena, fra le tante Ditte, è giusto ricordare la Cantina dei Giacobazzi di Nonantola: che ha invaso letteralmente gli Stati Uniti con un fiume di vino Lambrusco. Il Lambrusco (all'inizio molto dolciastro per andare incontro ai gusti degli americani abituati alla coca-cola) ha quasi messo in ombra altri pregiati vini del Piemonte, della Toscana e del Veneto già noti all'estero. Il successo del rosso frizzante Italiano negli Stati Uniti non era certamente condiviso dai produttori californiani, che in vari modi cercarono di ostacolare le importazioni . Essi chiesero alle autorità federali americane di classificare il nostro Lambrusco frizzante come vino spumante. Se la richiesta fosse stata accettata, sarebbero sopravvenuti dazi onerosi che lo avrebbero reso non più competitivo coi vini californiani.
Alla fine i produttori Californiani ci accusarono di damping e le autorità americane inviarono in Italia una commissione col compito di accertare la veridicità dell'accusa. Si riuscì a dimostrare che i prezzi del vino esportato negli Stati Uniti erano reali e non determinati da operazioni di damping. La soddisfazione durò ben poco poiché nel 1986 scoppiò in Italia un nuovo scandalo, noto come "scandalo del vino al metanolo", che ci fece perdere una buona fetta del mercato americano, con tutte le conseguenze immaginabili. Il metanolo o alcool metilico è un alcool altamente tossico che si ottiene per distillazione a secco dal legno o, industrialmente, per sintesi.
La pubblicazione del decreto-legge 15 giugno 1984, n. 232, concernente modificazioni al regime fiscale per gli alcooli, in attuazione di alcune sentenze emesse della Corte di giustizia europea, aveva di fatto detassato il metanolo sottraendolo all'azione di vigilanza degli uffici finanziari, con la conseguenza che il suo costo era divenuto, in proporzione, di gran lunga inferiore a quello dell'alcool etilico.

Ciò rese economicamente vantaggiosa l'adulterazione del vino con l'alcool metilico. Fu così che alcuni produttori e commercianti pensarono bene di fabbricare il vino con il "bastone", utilizzando cioè miscele di liquidi e alcool metilico sintetico che i cinici sofisticatori avviarono alla distillazione, allora ben remunerata da Bruxelles. Non paghi di ciò, gli autori di quell'intruglio pensarono pure di poterlo deviare all'imbottigliamento e, quindi, di conseguire il massimo profitto con il minimo costo della materia prima. La notizia della frode fece il giro del mondo in poco tempo. Il nostro paese era uno dei più importanti produttori del settore, Italia e Francia si contendevano i migliori mercati quasi alla pari. Poi accadde l'imprevedibile. Fu l'inizio di un disastro commerciale che mise in ginocchio l'immagine dell'Italia a livello planetario. Per fortuna l'inganno venne scoperto in tempo, altrimenti le dimensioni del fatto sarebbero divenute catastrofiche e irreversibili. In tutto furono una sessantina le aziende coinvolte, secondo le indagini della Procura di Milano. Lo shock del metanolo è stato drammatico: per il mercato del vino e per l'Italia. Solo l'anno prima l'export italiano era cresciuto del 17% in quantità (16,8 milioni di ettolitri) e del 20% in valore (1,545 miliardi di lire). Il chè aveva messo in apprensione i francesi. Il 1986 si chiuse con una contrazione del 37% degli ettolitri e la perdita di un quarto del valore incassato l'anno prima. Per il settore non poteva andare peggio.

Ci diede per primo una mano a risollevarci dalla crisi dell'esportazione del vino il premier della Gran Bretagna Sig.ra Margaret Thatcher favorendo la nostra esportazione verso il mercato inglese, mercato prettamente votato alla birra. La rabbia era palpabile a tutti i livelli. Produttori, burocrati e politici si trovavano nel pieno di un garbuglio apparentemente senza capo né coda. Ma dopo l'iniziale e comprensibile smarrimento, per il vino made in Italy iniziò un processo di riscossa collettivo. Oggi, a distanza di trent'anni, il vino italiano domina le classifiche internazionali: siamo fra i primi esportatori al mondo. Le nostre etichette sono tra i più prestigiosi ambasciatori dell'Italia. "Il vino oggi testimonia un processo di rigenerazione realizzato da un sistema di imprese che dopo il grande percorso di valorizzazione qualitativa si è posto anche l'obiettivo – afferma Paolo Bedoni, presidente Coldiretti – di offrire nel bicchiere un intero territorio fatto del patrimonio genetico dei suoi vitigni, delle sue ricchezze endogene, del clima, di paesaggio, di testimonianze artistiche e naturali".

CANTINA SOCIALE MASONE CAMPOGALLIANO

VENDITA LAMBRUSCHI MODENESI E REGGIANI IN BOTTIGLIA E IN DAMIGIANA

MOSTO COTTO PER ACETO BALSAMICO

Cantina Sociale Masone Campogalliano dal 1908

Orari di Vendita
MATTINO: dal lunedì al sabato dalle 8,30 alle 12,30
POMERIGGIO: il martedì, mercoledì e venerdì dalle 14,30 alle 18,30

VIA NUOVA, 7 (DIREZ. SALICETO BUZZALINO) Campogalliano (MO)
Tel. 059 526905 - www.cantinamasonecampogalliano.com

CANTINA DI MASONE
REGGIO EMILIA - Via F. Bacone, 20
Tel. 0522 340113 - Fax 0522 340610

CANTINA DI CAMPOGALLIANO
CAMPOGALLIANO (MO) - Via Nuova, 7
Tel. 059 526905 - Fax 059 526905

36° TROFEO "FESTA POPOLARE"

Torneo Giovanile di calcio a 7

Insieme per l'Oratorio Campogalliano

Si è svolto anche quest'anno dal 19 giugno al 7 luglio presso oratorio parrocchiale il torneo Giovanile riservato ai ragazzi del 2001 – 2002 – 2003, che in queste calde serate ha reso più vivo l'oratorio.

Al torneo hanno partecipato 6 squadre, ragazzi di Campogalliano e loro amici dei paesi vicini, il pubblico ha potuto osservare le nuove promesse.

Cena finale

Il tutto si è concluso con la finale che hanno disputato le 2 squadre (vedi foto) e a seguire la cena per la squadra vincente. Un ringraziamento finale va a tutte le ditte e i negozi che hanno sponsorizzato, alla Polisportiva Campogalliano per il materiale, e un riconoscimento particolare a tutti i volontari organizzatori del torneo e del servizio all'Oratorio, volontari che dedicano energie e tempo a questo evento.

Circolo ANSPI Oratorio "Sassola".

1° squadra classificata

2° squadra classificata

CFC 2

CENTRO FOTOCOMPOSIZIONE

IDEAZIONE LOGHI E BRAND IDENTITY
PAGINE PUBBLICITARIE, CATALOGHI, DÉPLIANTS,
VOLANTINI, SVILUPPO PACKAGING,
STAMPA DIGITALE PICCOLO E GRANDE FORMATO
GADGET PERSONALIZZATI, MERCHANDISING

Via Walter Tabacchi, 125 | 41123 Modena | Telefono: 059 352824 | Cell. 335 7213563 | e-mail: info@centrofotocomposizione.it

EDILIZIA MONTI

di Luigi Monti

- ASS. CONDOMINIALI
- CARTONGESSO
- RIFACIMENTO TETTI
- COSTRUZIONI
- RISTRUTTURAZIONI

PREVENTIVI GRATUITI

Via Zamboni, 49 - 41011 Campogalliano (MODENA)
Tel. e Fax 059 52 82 86 - Cell. 335 78 15 632

41011 CAMPOGALLIANO
(MODENA)
Via della Resistenza, 7
Telefono 059.52.67.68

nuovo Salumificio Campogalliano S.N.C.

Autoriparazioni MANZIERI
di Manzieri Giuseppe

Revisioni - Banco freni
Servizio climatizzatori
Elettrauto - Gommista

Riparazione veicoli
Soccorso Stradale

41011 Campogalliano (MO)
Via Grieco, 26

Tel. e Fax 059.526321
manzierigiuseppe@gmail.com

4 MADONNE

CASEIFICIO DELL'EMILIA

Società Cooperativa Agricola

www.caseificio4madonne.it

PARMIGIANO REGGIANO

Shop on line:
shop.caseificio4madonne.it

Prenota una visita al caseificio:
turismo@caseificio4madonne.it

Seguici su facebook alla pagina:
4 Madonne Caseificio dell'Emilia

Punti vendita

LESIGNANA DI MODENA
STRADA LESIGNANA 130
TEL. 059 849468

SOLARA DI BOMPORTO (MO)
VIA PANARIA BASSA 73
TEL. 059 901608

SORBARA DI BOMPORTO (MO)
VIA NAZIONALE 37/a
TEL. 059 902295

FA' LA COSA GIUSTA

di Enrico Gatti

USA, 1989
Di Spike Lee

Questo inizio d'anno non è stato felice per il cinema, pochi film degni di nota e ancor meno capolavori. Le sale d'essai fanno i conti con le assurde logiche dei distributori e cercano di recuperare i film d'autore degli scorsi anni invece che le novità. Peccato che in questi mesi siano chiuse, aspetteremo le prossime scelte di cartellone. Intanto, nei multisala si assiste al tradizionale blackout estivo. Che fare? Non potendo rimanere in casa tutto il giorno a guardare la miriade di serie TV proposte da Netflix e concorrenti, dovendo selezionare insomma, non ci resta che spulciare quei meravigliosi e ricchi archivi di film che sono le nostre videoteche alla ricerca di quei film "che ancora dobbiamo vedere" siano essi classici, cult, rarità, dimenticati, kitsch, orrori da riscoprire o ricordi di gioventù. Tra i "famosi ancora da vedere", forse, possiamo segnalare Fa' la cosa giusta, film del 1989, prodotto, scritto, interpretato e diretto da Spike Lee. Il regista è conosciuto da tutti, la sua fama è internazionale. Fra i suoi film più famosi ricordiamo La 25° ora, Inside Man e Miracolo a Sant'Anna, tutti piuttosto recenti. Fa' la cosa giusta è il quarto lungometraggio del regista newyorkese capace di farsi notare ai principali festival internazionali, compreso Cannes, e di guadagnarsi due nomination agli Oscar quattro ai Golden Globes. Ad oggi resta uno dei film di Lee più apprezzati dalla critica. La pellicola racconta la vita nei quartieri poveri di Brooklyn. Mostra al mondo il "ghetto" e lo fa utilizzando il linguaggio del "ghetto". I quartieri Bedford-Stuyvesant sono le vie, reali, dove gli attori inscenano con ironia e carisma cosa potrebbe accadere a Brooklyn nella "giornata più calda dell'anno". Fra il molto parlare dei protagonisti - un parlare duro, aggressivo, ricco di vuoti e digressioni - prende vita il "ghetto" con tutte le sue incredibili e affascinanti potenzialità e con tutte le sue contraddizioni. Ironia e tragedia. Fa da sottofondo il razzismo, vero tema del film, che permea ogni aspetto della vita del quartiere, un razzismo che nasce dalla povertà, come la violenza, e che mina le basi della comunità. E' il razzismo di chi reclama lo spazio pubblico come fosse privato, di chi è infastidito dal colore della pelle e dai diversi stili di vita, ed è il razzismo di chi sta lottando in cerca di riscatto, ma è anche un razzismo di facciata, che spesso fa sorridere se diventa un semplice sfottò. Peccato che alla fine prevalgano le tensioni e in un mare di confusione rabbia e colpe si arrivi ad un tragico epilogo. Parafrasando le citazioni di Luther King a Malcom X, che compaiono sullo schermo prima dei titoli di coda, potremmo affermare che la violenza schiaccia gli sconfitti ma corrompe i vincitori, la violenza mina le basi della comunità che è l'unica vera forza delle persone, ma la violenza potrebbe anche essere l'unico mezzo per far valere i propri diritti e farsi sentire dai sordi poteri forti. Chiamati ad agire, non resterebbe che fare la cosa giusta.
Sì, ma quale?

Poliambulatorio Privato Fisiochinesiterapico
Direttore Sanitario: Dott Massimo Tosi

SPECIALISTI

Dott MASSIMO TOSI
specialista in ortopedia e traumatologia

Dott.ssa EMANUELA BENEDETTI
specialista in fisiatria

Dott LANFRANCO CORRADINI
specialista in neurochirurgia

Dott CLAUDIO CASTAGNETTI
specialista in chirurgia della mano

Dott.ssa SARA CORRADINI
specialista in logopedia

Dott.ssa ANNAMARIA AGNANO
specialista in psicologia e psicoterapia

Dott ROBERTO D'OVIDIO
specialista in medicina dello sport

SERVIZI

TRATTAMENTI FISIOTERAPICI
RIABILITAZIONE
trattamenti eseguiti in palestra
RIEDUCAZIONE ALL'ATTIVITA' SPORTIVA
ritorno al gesto specifico sul campo
SERVIZIO A DOMICILIO

via G. di Vittorio, 24 41011 Campogalliano MO
Tel/Fax 059.525426 www.fisiotechsrl.it

camponet
servizi web per aziende

- hosting **domini e email**
- **siti web** per desktop e mobile
- negozi online **E-Commerce**
- gestione pagine **Social aziendali**
- **visite virtuali** per aziende e negozi
- campagne **Google AdWords**
- campagne **Social advertising**
- servizi **SEO**
- **QR Code** turistici
- **Assistenza** e configurazioni computer

2016 PREMIO INNOVAZIONE smauR&B

Informazioni e preventivi
www.camponet.it
info@camponet.it
tel 333 3616103
Piazza della Bilancia 37
Campogalliano MO

MATTEO GARUTI
vendita prodotti di pasticceria dolce e salata

Servizio Bar • Compleanni
Rinfreschi • Cerimonie
Per ogni tua occasione

Consegna a domicilio
Qualità e convenienza

via Toscanini, 37 • Campogalliano (MO)
Cell. 333/2857777

Recapiti:
348 5191505
Gozzi Giordano
info@immobiliareblu.it
www.immobiliareblu.it

APPARTAMENTI 2 CAMERE

Zona Musicisti di Campogalliano: in palazzina di pochissimi anni disponiamo di Appartamento posto al primo ed ultimo piano con tetto in legno a vista composto da ingresso in sala con cucina a vista ed ampio balcone, disimpegno notte con 2 camere da letto, bagno, altro balcone a loggia. Garage di 25 mq al piano terra. Pannelli Solari e Fotovoltaici. Riscaldamento a pavimento, Zanzariere, Aria Condizionata. ***Euro 190.000,00***

In palazzina di recentissima edificazione posta in pieno centro di Campogalliano, con sole 4 unità abitative, disponiamo di appartamento posto al secondo ed ultimo piano senza ascensore composto da ingresso in sala con angolo cottura e terrazzo abitabile, disimpegno notte, una camera e 1/2 da letto, bagno, soffitta collegata in cui troviamo due stanze e bagno/lavanderia. Aria condizionata. Zanzariere, Bassissime spese condominiali. Libero subito. ***Euro 200.000,00***

Campogalliano (Via Kennedy): In palazzina vista parco, con 9 unità abitative, disponiamo di appartamento posto all'ultimo piano composto da ingresso in soggiorno con cucina a vista e terrazzino, disimpegno notte, 2 camere da letto, bagno altro balcone, Cantina e Garage al piano terra. Soffitta con lavanderia. Aria condizionata. Libero a Settembre 2017.
Euro 107.000,00

APPARTAMENTI 3 CAMERE

Zona residenziale di Campogalliano: in palazzina di sei unità disponiamo di appartamento posto secondo piano (senza ascensore) composto da ingresso, sala con balcone verandato, cucina abitabile con balcone, disimpegno notte, 3 camere da letto, altro balcone, bagno/lavanderia, bagno, soffitta, cantina e Garage Doppio. Impianti idraulici rifatti nel 2000. Aria condizionata. Bassissime spese condominiali. ***Euro 140.000,00***

Frazione di Campogalliano: In palazzina in pietra faccia vista di recente costruzione disponiamo di appartamento al secondo ed ultimo piano senza ascensore composto da ingresso in sala, cucina abitabile, balcone con ripostiglio e lavanderia, disimpegno notte, 3 camere da letto, 2 bagni. Cantina di 18 mq. al piano terra e Garage di 20 mq. Zanzariere-Condizionatore.
Euro 165.000,00

In pieno centro di Campogalliano disponiamo di Appartamento ristrutturato posto al Primo piano di piccola palazzina, composto da ingresso in sala, cucina abitabile, 3 camere da letto, balcone, bagno, ripostiglio con lavanderia e Garage di 30 Mq. Aria Condizionata. Zanzariere.
Euro 195.000,00.

VILLETTE

Campogalliano : in zona residenziale disponiamo di villetta in pietra faccia vista di circa 15 anni composta da: Piano Interrato: ampio garage, tavernetta e bagno; Piano Terra: ingresso, salone, cucina abitabile, bagno. Piano Primo: 3 camere da letto, balcone e bagno. Piano Sottotetto: ampia soffitta suddivisa in due ambienti più altro bagno. LA PROPRIETA' VALUTA PERMUTA PARZIALE CON APPARTAMENTO. ***Euro 300.000,00 trattabili***

Campogalliano: In strada chiusa disponiamo di Villetta in pietra faccia vista realizzata nei primi anni 2000 disposta su 4 livelli composta da: Piano Seminterrato: garage doppio, taverna, cantina e bagno. Piano Rialzato: soggiorno di quasi 40 mq., cucina abitabile, bagno, portico; Piano Notte: 3 camere da letto, 2 bagni, ripostiglio e balcone; Piano sottotetto: ampia soffitta attrezzata e terrazzo. Ottime finiture. Richiesta ***Euro 320.000,00*** (SEMI.ARREDATA)

Campogalliano: In zona residenziale del paese disponiamo di Casa Singola tipica degli anni 70/80 composta come segue:
Piano Terra: zona servizi con garage, cantina, studio, lavanderia, bagno e tavernetta con cucina (possibilità di mini appartamento);
Piano Primo: ingresso, sala, cucina, tinello, 3 camere, bagno, balcone, terrazzo loggiato;
Piano Secondo: ingresso, sala con camino, cucina abitabile, 3 camere da letto e 2 bagni.
Euro 460.000,00

Campogalliano : Soluzione Unica nel suo genere posta in paese ideale per 3 famiglie con annesso Parco Alberato di 3000 mq.
Appartamento posto al piano terra di 190 mq,
Appartamento posto al piano primo di 160 mq.
Appartamento posto al piano secondo di 110 mq.
Autorimesse di 100 mq.
Basso-comodo adibito a ricovero attrezzi ideale per realizzare tavernetta o altro. Informazioni dettagliate in ufficio.
Richiesta ***euro 650.000,00***

CASE SINGOLE O ABBINATE

Nella prima periferia di Campogalliano direzione Saliceto Buzzalino disponiamo di Casolare di campagna ristrutturato in cui sono state realizzate due unità abitative cosi distinte: Soluzione A (330 mq.): Piano Terra: ampio ingresso, taverna recuperata nella ex stalla, salone, cucina abitabile, ripostiglio, bagno, lavanderia; Piano Primo: 3 camere da letto e 2 bagni; Piano Sottotetto: 3 vani e lavanderia. Soluzione B (230 mq.): Piano Terra: ingresso; Piano Primo: salone con camino, cucina abitabile, 2 camere da letto e 2 bagni; Soppalco con altra stanza, studio e bagno. Nel giardino recintato e piantumato è presente un ex-scuderia per cavalli attualmente utilizzata come ricovero attrezzi e cantine di circa 130 mq. Capannone agricolo di 300 mq con 2 grandi portoni e finestrature. Terreno agricolo scoperto di circa 22 biolche (62.000 mq.). Possibilità di vendita frazionata: Terreno Agricolo e Capannone Richiesta 400.000,00. Casa Bifamiliare con Giardino e Basso-comodo Richiesta 700.000,00 Maggiori Informazioni in Ufficio

Campogalliano: Casa Abbinata degli anni 90 con FINITURE SIGNORILI composta da: Piano Terra: autorimessa di 40 mq., cantina (palestra) di 15 mq. , bagno/lavanderia , tavernetta di 21, oltre a Giardino Privato e Cortile;
Piano Primo : abitazione di 150 mq. composta da ingresso in sala con camino, sala da pranzo e cucina abitabile, terrazzo attrezzato, 2 camere matrimoniali, mezza camera/studio, balcone ed ampio bagno;
Piano Secondo: mansarda abitabile, solaio (possibilità di bagno).
Finiture: aria condizionata, parquet, marmo, vasca idromassaggio, videocitofono, portoni garage e cancelli motorizzati, compresi Arredamenti.
Prezzo ***euro 350.000,00***

POSSIBILITA' DI ACQUISTO DI ANNESSO MAGAZZINO/CAPANNONE DI 275 MQ + 100 MQ. DI SOPPALCO + UFFICI DI 55 MQ. + AREA CORTILIVA PRIVATA DI CIRCA 500 MQ. CON ACCESSO CARRAIO E PEDONALE.
euro 280.000,00